



**EN**



 **AD POLET IGK**  
**Železnička 13, 23272 Novi Bečej,**  
**Republic of Serbia**

13  
 No. DoP-004/1-IDP-0318  
 EN 1304:2013  
 Clay roofing tile for roof covering and external wall cladding

**Clay roofing tile and fittings**  
**IDEAL PLUS (nature and engobe)**

Mechanical resistance	Complies
External fire performance	Deemed to satisfy
Reaction to fire	Corresponds to class A1 without additional testing
Water impermeability	Pass category 1 test method 2
Dimensions and dimensional tolerances	Complies
Durability (frost resistance)	Level 1 (150 cycles)
Release of regulated substances	Not applicable

**BG**



 **AD ПОЛЕТ ИГК**  
**ул. "Железничка" №13, 23272 Нови Бечей,**  
**Република Сърбия**

13  
 No. DoP-004/1-IDP-0318  
 EN 1304:2013  
 Покритие за покриви и облагане на външни стени

**Керемида от глина и допълнителни елементи**  
**IDEAL PLUS (натурална с глинени смески)**

Качества за механична издръжливост	Задоволяващо
Влияние на външен пожар	Задоволяващо
Реакция на пожар	A1
Водоустойчивост	Задоволява 1-а категория според тестирания метод 2
Размер и	Задоволяващо
Устойчивост на студ	Ниво 1 (150 цикъла)
Излъчване на опасни съставки	Не е приложимо

**DE**




 **AD POLET IGK**  
**Železnička 13, 23272 Novi Bečej,**  
**Republik Serbien**

13  
 Nr. der Leistungserklärung – 004/1-IDP-0318  
 EN 1304:2013  
 Tondachziegel für Dachdeckung und Außenwandbekleidung

**Tondachziegel und Formziegel**  
**IDEAL PLUS (natur und engobiert)**

Mechanische Festigkeit	Entsprechend
Äußeres Brandverhalten	Betrachtet als zufriedenstellend
Brandverhalten	Entspricht der Klasse A1 ohne zusätzliche Prüfung
Wasserundurchlässigkeit	Test Kategorie 1 bestanden Methode 2
Standardabmessungen und Maßtoleranzen	Entsprechend
Dauerhaftigkeit (Frostbeständigkeit)	Leistungsstufe 1 (150 Zyklen)
Freisetzung regulierter Stoffe	Nicht anwendbar

**RU**



 **Акционерное общество AD POLET IGK**  
**Железничка 13, 23272 Нови-Бечей,**  
**Республика Сербия**

13  
 No. DoP-004/1-IDP-0318  
 EN 1304:2013  
 Кровля и обшивка наружных стен

**Глинистая кровельная черепица и дополнительные элементы**  
**IDEAL PLUS (натуральные и ангобированные)**

Особенности механической устойчивости	Исполняют
Влияние внешнего огня	Исполняют
Реакция на огонь	A1
Водонепроницаемость	Исполняет класс 1 метода испытания 2
Размеры и допуски	Исполняют
Морозостойкость	Уровень 1 (150 циклов)
Выпуск опасных веществ	Не применимо

**HR**



 **AD POLET IGK**  
**Železnička 13, 23272 Novi Bečej**  
**Republika Srbija**

13  
 No. DoP-004/1-IDP-0318  
 HRN EN 1304:2013  
 Crijeplj od gline za pokrivanje krovova i oblaganje vanjskih zidova


**Crijeplj od gline i pomoćni dijelovi IDEAL PLUS**


Svojstva mehaničke otpornosti/Savojna čvrstoća	Zadovoljava
Utjecaj vanjske vatre	Zadovoljava
Reakcija pri požaru	Zadovoljava razred A1
Vodonepropusnost	Zadovoljava razred 1 prema ispitnoj metodi 2
Dimenzije i dopušteno odstupanje	Zadovoljava
Otpornost na smrzavanje	Zadovoljava razred 1 (150 ciklusa)
Ispuštanje opasnih tvari	Nije primjenjivo

**Tehnička uputa:** Crijeplj se mora transportirati na adekvatan način u originalnoj ambalaži. Radovi ugradnje se moraju izvesti stručno, prema pravilima struke i prema važećim zakonskim propisima i normama. Pri izvođenju radova potrebno je pridržavati se pravila zaštite na radu. Prije pokrivanja potrebno je provjeriti pokrivenost širinu crijeplja, sukladno normama. Radi postizanja ujednačenosti boje krova, crijeplj mora biti iz iste serije i pri polaganju se mora uzimati izmjenično iz različitih paleta. Crijeplj ima mogućnost zakivanja za letve: Min. i max. nagib: 22°-45°. Rok upotrebe je neograničen uz pravilnu zaštitu i skladištenje.

**Sigurnosne upute:** Proizvodi nisu štetni po zdravlje

**HU**




 **AD POLET IGK**  
**Železnička 13, 23272 Novi Bečej,**  
**Szereb Köztársaság**


13  
 No. DoP-004/1-IDP-0318  
 MSZ EN 1304:2013  
 Tetők kemény héjalásához és külső falak borítására

**IDEAL PLUS Dégetett agyag tetőfedő cserép és kiegészítői**  
**(natúr és engobozott)**

Mechanikai ellenálló képesség, ill. hajlító -törő erő	Megfelelő
Külső tűzzel szembeni ellenálló képesség	Megfelelő
Tűzveszélyességi osztály	A1
Vízirtató képesség	1. kategória 2. vizsgálati módszer szerint
Méretei és engedélyezett eltérés	Megfelelő
Fagyálló képesség	Kategória 1 (150 ciklus)
Veszélyes anyagok kibocsátása	Nem alkalmazható

**RO**



 **AD POLET IGK**  
**Železnička 13, 23272 Novi Bečej,**  
**Republica Serbia**

13  
 No. DoP-004/1-IDP-0318  
 EN 1304:2013  
 Acoperiș și placarea zidurilor exterioare

**Țiglă din argilă și elemente auxiliare**  
**IDEAL PLUS (naturale și cu angobă)**

Particularități de rezistență mecanică	Satisface
Impactul flăcării exterioare	Satisface
Reacția la incendiu	A1
Impermeabilitate	Satisface clasa 1 conform metodei de testare 2
Dimensiuni și toleranțe dimensionale	Satisface
Rezistență la îngheț	Nivel 1 (150 cicluri)
Emanare de substanțe periculoase	Nu se aplică

**SL**



 **AD POLET IGK**  
**Železnička 13, 23272 Novi Bečej,**  
**Republika Srbija**

13  
 No. DoP-004/1-IDP-0318  
 EN 1304:2013  
 Strešne kritine in zunanje zidne obloge

**Opečeni strešniki in dodatni elementi**  
**IDEAL PLUS (naravno rdeča in engoba)**

Mehanske lastnosti	Ustreza
Odpornost na požar z zunanje strani	Zadostuje zahtevam
Reakcija na ogenj	A1
Vodotestnost	Kategorija 1 Metoda preskušanja 2
Dimenzija in dimenzijska odstopanja	Ustreza
Trajnost (mrazootpornost)	Kategorija 1 (150 ciklov)
Izločavanje škodljivih snovi	Ni zahtev